

فامه سرگشاده

احمد شاملو به روشنفکران سراسر جهان

انقلاب مشروطیت ایران بود و با مجاہدت و جانخانهای پس از آن دست آمده بود در قانون اساسی مشروطیت ایران گفته شده بود که شاه مقامی است غیر مسئول، و وزرا فقط در برای مجلس شورای ملی مسئولند نه در برای او، (اصل ۴؛ متمم قانون اساسی) و وزرا تعیین‌شوند احکام شاهی یا کتبی پادشاه را مستمسک قرارداده سلب مسئولیت از خود شان کنند (اصل ۲۸ قانون اساسی، اصل ۶۴ متمم آن) و اختیارات و اقتدارات سلطنتی فقط همان است که در این قانون قید شده (عین اصل ۵۷ متمم قانون اساسی) *

محمد رضا پهلوی به سال ۱۹۴۸ پساز سرکوبی همه احزاب ملی و گسترش دادن حکومت نظامی به سراسر کشور، در محیطی از وحشت و ترسور دست به انجام یکی از متفصخرین انتخابات تاریخ مجالس قانونگذاران ایران زد و با تشکیل مجلس موسسانی از نوادران و چاپلوسان خود که در آن حتی یک اقیانوس و نفری هم از نمایندگان واقعی مردم راه نیافتند به مثله کردن قانون اساسی ایران و قانون متمم آن برداخت مجلس موسسان قدرت را (که در قانون اساسی مشروطیت ناشی ازملت) توصیف شده بود). یکرها ازملت پس گرفت و یکجا به محمد رضا شاه سپرد، از حق عزل و نصب هزار تا حق انحلال مجلس ملی!، و ملتی که دلش به مشروطیت نیم بند رونی کاغذ خوش بود، در برای دادن شهادت ریاری که از کودتا رضاخان (به سال ۱۹۲۰) تا آن هنگام بارها و بارها شمشیری به روی مردم کشیده بود به کلی خلخ سلاج شد و مشروطیت ظاهری - با همه خونی که در راه به کفت آوردن آن ایثار شده بود - یکسر به صورت قدرت مطلقه مستبدی درآمد که قانون و مجلس موسسان به آقای پهلوی تغییر کرده است!

اما نکته جالب اینجاست که در عین حال اصل ۴۴ متمم قانون اساسی را هم به قوت خود باقی گذاشتند و

احمد شاملو، شاعر نامدار ایرانی، در نامه سرگشاده ای که خطاب به "روشنفکران سراسر جهان" نگاشته، در دفاع از کانون نویسندگان ایران و به پیروی از آن نویسندگان، شاعران و هنرمندان که زیماست بدای شاه را بر صندلی اتهام نشانده اند، افتخار عمومی جهان را به پشتیانی از مبارزه "روشنفکران خلاق ایران" علیه دیگران توری و به خاطر آزادی فراخوانده است. ما در زیر خلاصه‌ای از این نامه سرگشاده را به اطلاع خواهند گان کرامی میرسانیم.

"آرمان"

احمد شاملو مینویسد:

"درخت خلاقیت روشنفکرانه در ایران پاها بالا شد و خون آبیاری شد ماست. این نکته‌ای استانه صفحات بیت‌های از تاریخ بیداری ایران را بخوبون کشیده. تنهای یک شاه سریع به تاریخ هشتاد سال اخیر میتواند به سادگی نشان دهد که این گروه برای بیداری ایران چه بهای گزافی پرداخته اند. رشکانیکا علوم انسانی و احمد شاملو پیاس از آنکه به عنوان نمونه از برخی از این روشنفکران نام برد، میویسد:

"اینها تعد: دی اندک از آن بهای سکنی ایست که جامعه روشنفکران خلاق ایران (نویسندگان اجتماعی، نوولیست‌ها و شاعران) در ازای بیداری ملت خویش پرداخته‌اند. به عبارت دیگر این لیست کامل نیست چرا که من برای برشمردن نام همه شهیدان این گروه از بیش آماده نبودم. و انگهی، در اینجا من تنها از شهیدان نام بردیم؛ در حال حاضر میتوان نشان داد که دست کم هشتاد درصد از سرشناسترین چهره‌های خلاق ایران حداقل یکباره کیفر آثار خویش به زندان افتاده‌اند و از این میان کسان بسیاری هستند که بارها و بارها به زندانهای شاه کشیده شده و حتی مورد آزار و شکنجه جمعی قرار گرفته اند."

احمد شاملو مینویسد:

"قانون اساس ایران، در اصل، میراث گرانبهای

خوبی است و گویه میتوان آنها را در نظر گرفت
جیره خواران رئیم، حتی با تطمیع و تهدید نویندگان
و شاعران نیز نتوانسته اند آنان را در کنگرهای به
اصطلاح فرهنگی جشن های شاهنشاهی به شرکت
وادارند. روشنفکران خلاق علنا از پیوستن به حزب
رساختیز که اصل اول آن گردان نهادن به رئیم سلطنتی
مستبد است تن زده اند و به عربه های خصمانه شاه
که "همه باید به این حزب بپیوندند و یا به گوش
زندانها بروند" بندی نسبته اند.

احمد شاملو در پایان مینویسد:

"نامه روشنفکران خلاق ایران که نویندگان آن،
اگر چه دارای تعابرات گوناگون و مشرب ها و معتقدات
مخالف، مستولیت مشترک خود را در نوشت آن صریحاً
اعلام داشته اند و امضای آن میباشد در شرایط موجود
علی بسیار شهامت آمیز و تحسین انگیز تلق شود. هم
اکنون در سراسر جهان به اختیار روشنفکران همه
کشورها گذاشته شده است تا کانون نویندگان ایران
بتواند با پشتیبانی افکار عمومی جهانیان حق خاییح
ماضی خود را از حکیمت مستبد استاد ایران فراچنگ آورد، و
از این مهمتر با توجه دادن و باز نگهداری اشتمن چشمها
مراقب روشنفکران جهان مانع آن شود که پلیس سیاسی
ایران به شکار املاک اندکان این نامه بپردازد یا بدین سبب
برای آنان تخصیقات تازه شنی به وجود آورد."

احمد شاملو

ترجمه از متن انگلیسی

پژوهشکاو علم انسانی و مطالعات فرنگی

برگزیده ملت یا برگزیده دولت؟!

رضوی نژاد «نماینده صومعه سرا» در جلسه روز یکشنبه

۳۰ مرداد ماه ۱۳۵۶ مجلس هفتگام بحث گفت:

وزیر گفت ما برگزیده شما

هستیم...

(همه متعابندگان)

(جند نی از شعبانگان) این
جهه حرفری است که میزندید ما
برگزیده ملت هستیم نه دولت)
ناطق گفتمقصود این است
که در زمان وزارت کشور آغازی
آمورگار انتخاب شده ایم...

من پژوهان هنگامی

که در بعضی از مراجع دولتی

کاری داشتم وقتی فرمودند

ذلیل هست کرم پیشنهاد کرد

وی موقن که شعبانگان مجلس

را میتوان گردم نکرم نه تنها

پیش نرفت بلکه پس رفت.

(خدنه شعبانگان)

ناطق در اینجا خطاب به

در آن اصلاحی به عمل نیاوردند، و بدین جهت، بر طبق قانون اساسی اختراعی دلگران دربار، شاه ساخته و پرداخته آنها موجودی از کارد آمده است که بین هیچ نیاز به مجلس شورای ملی، به صرف میل وارد خود هر چه مخواهد میکند و کرد های او به موجب اختیارات نامحدودی که به او تفویض کرد هاست صورت قانونی دارد و در عین حال کسی هم از این میتواند بازخواست بکند، چون قانون فردی است "غیر مسئول"! و چنین است که شاه ایران اکنون برای خود قدرتی در حد سرنوشت قائل است: در مصاحبه تلویزیونی وی با حامی باریارا والترز که ماه گذشته در آمریکا بخش شد، آمریکائیان دیدند که وقتی خبرنگار از او پرسید که آیا مردم ایران حق دارند از اقداماتش انتقاد کنند، نخست در برابر چنین سوال عجیبی که لابد به عقیده او شان دهنده نا آگاهی خبر نگار آمریکائی از "قوایین مستروپلیت ایران" بود، حیرت کرد و پس از آن به علامت نفع مطلق سرتکان داد، و هنگامی که خبرنگار از او پرسید "چرا؟" در جواب او گفت: "به این دلیل که من پادشاهم!"

احمد شاملو مینویسد:

قانون شکنی مضاعف رئیم ایران و محمد و دیت آشکاری که برای سازند؟ ان فرهنگ پویای ایران به وجود آورده است مخلول بغض ریشه دار رئیم نسبت به این قسر از جامعه روشنفکران خلاق است. زیرا اینان از آزادی گسترده‌تری که شاهنشاه برای پرستش ذلت اقدس خود به رعایتی